

## **Bedeckt mich mit Blumen**

**Bedeckt mich mit Blumen,  
Ich sterbe vor Liebe.  
Daß die Luft mit leisem Wehen  
nicht den süßen Duft mir entführe,  
    Bedeckt mich!  
Ist ja alles doch dasselbe,  
Liebesodem oder Düfte  
    Von Blumen.  
Von Jasmin und weißen Lilien  
sollt ihr hier mein Grab bereiten,  
    Ich sterbe.  
Und befragt ihr mich: Woran?  
sag' ich: Unter süßen Qualen  
    Vor Liebe.**

*Texte d'Emanuel von Geibel (1815 - 1884) – basé sur un texte espagnol anonyme "En campaña, madre"*

### **Musique de Hugo Wolf (1860 - 1903) :**

" Sie blasen zum Abmarsch ", Extrait de (Spanisches Liederbuch: Weltliche Lieder) n° 28 (1889)

**Ils sonnent le départ**

**Ils sonnent le départ ,  
Chère petite mère,  
Mon bien-aimé doit partir  
Et me laisse seule !**

**Dans le ciel les étoiles  
Se sont à peine envolées,  
Au loin tire  
Déjà l'infanterie.  
À peine entend-il le bruit,  
Il attache son petit sac,  
Il marche loin d'ici,  
Mon cœur derrière lui.  
Mon bien-aimé doit partir  
Et me laisse seule !**

**Pour moi c'est comme le jour  
Quand le soleil a disparu,  
Mon chagrin ne pourra pas  
Vite guérir.**

**Je ne demande rien,  
Je ne prends plus de plaisir,  
Je ne fais la conversation  
Qu'avec ma douleur --  
Mon bien-aimé doit partir  
Et me laisse seule !**